

RECEIVED
CENTRAL FAX CENTER

JAN 08 2007

SIEMENS

PATENT
Attorney Docket No. 2001P07053WOUS

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

In re Application of:

Inventor:	Thomas Völkel)	
)	Group Art Unit: 2857
Serial No.:	10/764,295)	
)	Examiner: Jeffrey R. West
Filed:	January 23, 2004)	
Title:	SPECTRAL EVALUATION OF AN OBJECT TO BE TESTED		

Mail Stop Appeal Brief-Patents
United States Patent and Trademark Office
P.O. Box 1450
Alexandria, VA 22313-1450

APPELLANT'S BRIEF UNDER 37 CFR 41.10

This brief is in furtherance of the Notice of Appeal filed in this application
on November 21, 2006.

1. REAL PARTY IN INTEREST - 37 CFR 41.37(c) (1) (I)

The real party in interest in the present Appeal is the assignee of record of
the present application, Siemens Aktiengesellschaft.

01/10/2007 EFLORES 00000023 192179 10764295

01 FC:1402 500.00 DA

JAN 08 2007

SIEMENS**FACSIMILE COVER SHEET**In the UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

First Named Inventor: Thomas Völkel

Application No. 10/764,295

Attorney Docket No. 2001P07053WOUS

Filed: January 23, 2004

Title: SPECTRAL EVALUATION OF AN OBJECT TO BE TESTED

Examiner: Jeffrey R. West

Art Unit 2857

⇒ **FACSIMILE ATTN TO: JEFFREY R. WEST****FAX NO.: 571-273-8300****APPEAL BRIEF**Commissioner for Patents
P.O. Box 1450
Alexandria, VA 22313-1450**Certificate of Transmission under 37 CFR 1.8**I hereby certify that this correspondence is being facsimile transmitted to the Patent and Trademark Office on
January 8, 2007.

Ann Hickey

Typed or printed name of person signing Certificate

Note: Each paper must have its own certificate of transmission, or this certificate must identify each submitted paper.

This facsimile cover sheet which includes a Certificate of Transmission under 37 CFR 1.8 (1 pg)
PTO/SB/21 Transmittal Form (1 pg);
PTO/SB/17 Fee Transmittal Form (2 pgs. - 1 original + 1 copy); and
Appeal Brief (12 pg.)**Number of pages being transmitted (including this cover sheet): 16 pgs**

The information contained in this facsimile message may contain attorney privileged and confidential information intended only for the use of the individual or entity named above. If the reader of this message is not the intended recipient, or the employee or agent responsible to deliver it to the intended recipient, you are hereby notified that any dissemination, distribution or copying of this communication is strictly prohibited. If you have received this communication in error, please immediately notify us by telephone, and return the original message to us. Thank you.

Siemens CorporationLegal and Intellectual Property
Department4400 Alafaya Trail
Orlando Florida 32826Tel: 407-736-2472
FAX: 407-736-6440

**RECEIVED
CENTRAL FAX CENTER**

JAN. 8. 2007 1:14PM

407-736-6440

JAN 08 2007

NO. 5494 P. 2

PTO/SB/21 (09-04)


Approved for use through 07/31/2008. OMB 0851-0031

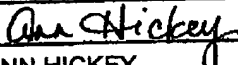
U.S. Patent and Trademark Office: U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

TRANSMITTAL FORM		Application Number	10/764,295
		Filing Date	January 23, 2004
		First Named Inventor	Thomas Völkel
		Art Unit	2857
		Examiner Name	Jeffrey R. West
		Attorney Docket Number	2001P07053WOUS
<i>(to be used for all correspondence after initial filing)</i>		Total Number of Pages in This Submission	16

ENCLOSURES (check all that apply)		
<input checked="" type="checkbox"/> Fee Transmittal Form <input type="checkbox"/> Fee Attached <input type="checkbox"/> Amendment / Reply <input type="checkbox"/> After Final <input type="checkbox"/> Affidavits/declaration(s) <input type="checkbox"/> Extension of Time Request <input type="checkbox"/> Express Abandonment Request <input type="checkbox"/> Information Disclosure Statement <input type="checkbox"/> Certified Copy of Priority Document(s) <input type="checkbox"/> Reply to Missing Parts/ Incomplete Application <input type="checkbox"/> Reply to Missing Parts under 37 CFR 1.52 or 1.53	<input type="checkbox"/> Drawing(s) <input type="checkbox"/> Licensing-related Papers <input type="checkbox"/> Petition <input type="checkbox"/> Petition to Convert to a Provisional Application <input type="checkbox"/> Power of Attorney, Revocation Change of Correspondence Address <input type="checkbox"/> Terminal Disclaimer <input type="checkbox"/> Request for Refund <input type="checkbox"/> CD, Number of CD(s) _____ <input type="checkbox"/> Landscape Table on CD	<input type="checkbox"/> After Allowance Communication to TC <input type="checkbox"/> Appeal Communication to Board of Appeals and Interferences <input type="checkbox"/> Appeal Communication to TC (Appeal Notice, Brief, Reply Brief) <input type="checkbox"/> Proprietary Information <input type="checkbox"/> Status Letter <input checked="" type="checkbox"/> Other Enclosure(s) (please identify below): 1) Facsimile Cover Sheet including a certificate of transmission under 37 CFR 1.8 2) Appeal Brief
Remarks Appeal Brief is being filed.		

SIGNATURE OF APPLICANT, ATTORNEY, OR AGENT			
Firm	SIEMENS		
Signature			
Printed Name	JOHN P. MUSONE		
Date	JANUARY 8, 2007	Reg. No.	44,961

CERTIFICATE OF TRANSMISSION/MAILING			
I hereby certify that this correspondence is being facsimile transmitted to the USPTO or deposited with the United States Postal Service with sufficient postage as first class mail in an envelope addressed to: Commissioner for Patents, P.O. Box 1450, Alexandria, VA 22313-1450 on the date shown below.			
Signature		Date	JANUARY 8, 2007
Typed or printed name	ANN HICKEY		

This collection of information is required by 37 CFR 1.5. The information is required to obtain or retain a benefit by the public which is to file (and by the USPTO to process) an application. Confidentiality is governed by 35 U.S.C. 122 and 37 CFR 1.11 and 1.14. This collection is estimated to 12 minutes to complete, including gathering, preparing, and submitting the completed application form to the USPTO. Time will vary depending upon the individual case. Any comments on the amount of time you require to complete this form and/or suggestions for reducing this burden, should be sent to the Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Office, U.S. Department of Commerce, P.O. Box 1450, Alexandria, VA 22313-1450. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner for Patents, P.O. Box 1450, Alexandria, VA 22313-1450.

If you need assistance in completing the form, call 1-800-PTO-9199 and select option 2.

JAN. 8. 2007 1:14PM 407-736-6440

JAN 08 2007

NO. 5494 P. 317 (12-04v2)

Approved for use through 07/31/2006. OMB 0651-0032
U.S. Patent and Trademark Office: U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Effective on 12/08/2004. Fees pursuant to the Consolidated Appropriations Act, 2005 (H.R. 4818).		Complete If Known	
FEE TRANSMITTAL for FY 2005		Application Number	10/764,295
		Filing Date	JANUARY 23, 2004
		First Named Inventor	THOMAS VÖLKE
		Examiner Name	JEFFREY R. WEST
		Art Unit	2857
<input type="checkbox"/> Applicant claims small entity status. See 37 CFR 1.27		Attorney Docket No.	2001P07053WOUS
TOTAL AMOUNT OF PAYMENT (\$) 500			

METHOD OF PAYMENT (check all that apply)

☐ Check ☐ Credit Card ☐ Money Order ☐ None ☐ Other (please identify): _____

☒ Deposit Account Deposit Account Number: 19-2179 Deposit Account Name: SIEMENS CORPORATION

For the above-identified deposit account, the Director is hereby authorized to: (check all that apply)

☒ Charge fee(s) indicated below ☐ Charge fee(s) indicated below, except for the filing fee
☒ Charge any additional fee(s) or underpayments of fee(s) ☒ Credit any overpayments

Under 37 CFR 1.16 and 1.17

WARNING: Information on this form may become public. Credit card information should not be included on this form. Provide credit card information and authorization on PTO-2038.

FEE CALCULATION

1. BASIC FILING, SEARCH, AND EXAMINATION FEES

Application Type	FILING FEES		SEARCH FEES		EXAMINATION FEES		Fees Paid (\$)
	Fee (\$)	Small Entity Fee (\$)	Fee (\$)	Small Entity Fee (\$)	Fee (\$)	Small Entity Fee (\$)	
Utility	300	150	500	250	200	100	
Design	200	100	100	50	130	65	
Plant	200	100	300	150	160	80	
Reissue	300	150	500	250	600	300	
Provisional	200	100	0	0	0	0	

2. EXCESS CLAIM FEES

Fee Description	Small Entity Fee (\$)	Fee (\$)
Each claim over 20 (including Reissues)	50	25
Each independent claim over 30 (including Reissues)	200	100
Multiple dependent claims	360	180

Total Claims **Extra Claims** **Fee (\$)** **Fee Paid (\$)**

HP = highest number of total claims paid for, if greater than 20.

Indep. Claims **Extra Claims** **Fee (\$)** **Fee Paid (\$)**

HP = highest number of independent claims paid for, if greater than 3.

3. APPLICATION SIZE FEE

If the specification and drawings exceed 100 sheets of paper (excluding electronically filed sequence or computer listings under 37 CFR 1.52(e)), the application size fee due is \$250 (\$125 for small entity) for each additional 50 sheets or fraction thereof. See 35 U.S.C. 41(a)(1)(G) and 37 CFR 1.16(s).

Total Sheets	Extra Sheets	Number of each additional 50 or fraction thereof	Fee (\$)	Fee Paid (\$)
<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>

 - 100 = / 50 = (round up to a whole number) x =

4. OTHER FEE(S)

Non-English Specification, \$130 fee (no small entity discount)

Other (e.g., late filing surcharge): Filing a brief in support of an appeal 1402/2402 **500**

SUBMITTED BY		Registration No.	44,961	Telephone	407-736-6449
Signature		(Attorney/Agent)		Date	JANUARY 8, 2007
Name (Print/Type)		JOHN P. MUSONE			

This collection of information is required by 37 CFR 1.136. The information is required to obtain or retain a benefit by the public which is to file (and by the USPTO to process) an application. Confidentiality is governed by 35 U.S.C. 122 and 37 CFR 1.14. This collection is estimated to take 30 minutes to complete, including gathering, preparing, and submitting the completed application form to the USPTO. Time will vary depending upon the individual case. Any comments on the amount of time you require to complete this form and/or suggestions for reducing this burden, should be sent to the Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Office, U.S. Department of Commerce, P.O. Box 1450, Alexandria, VA 22313-1450. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner for Patents, P.O. Box 1450, Alexandria, VA 22313-1450.

If you need assistance in completing this form, call 1-800-PTO-9199 (1-800-788-9199) and select option 2.

Serial No. 10/764,295
Attorney Docket No. 2001P07053WOUS

2. RELATED APPEALS AND INTERFERENCES - 37 CFR 41.37(c) (1) (ii)

To the best of our knowledge, there is no other appeal, interference or judicial proceeding that is related to or that will directly affect, or that will be directly affected by, or that will have a bearing on the Board's decision in this Appeal.

3. STATUS OF CLAIMS - 37 CFR 41.37(c) (1) (iii)

Claims cancelled: 2, 3, 9, 11, 12, 14, 16, 17 and 19.

Claims withdrawn but not cancelled: none.

Claims pending: 1, 4-8, 10, 13, 15, and 18.

Claims allowed: none.

Claims rejected: 1, 4-8, 10, 13, 15, and 18.

Claim rejections appealed: 1, 4-8, 10, 13, 15, and 18.

4. STATUS OF AMENDMENTS - 37 CFR 41.37(c) (1) (iv)

There is no unentered amendment subsequent to final rejection.

5. SUMMARY OF CLAIMED SUBJECT MATTER- 37 CFR 41.37(c) (1) (v)

Claim 1

Claim 1 is directed to a method for evaluation of a rotating object, such as a machine. See lines 6-7, in paragraph 24 of the US patent application publication (US 2004/0153268). The method provides a first operating parameter that is an actual rotational speed value. A frequency spectrum 22, 23 (FIG. 2) of the object to be tested is automatically recorded by measuring means. The frequency spectrum has first amplitude values which depend on first frequency values. The first frequency values of the frequency spectrum are automatically used for normalization in relation to the actual rotational speed value. An alarm curve 2 is automatically formed with second amplitude values

Serial No. 10/764,295
Attorney Docket No. 2001P07053WOUS

which depend on second frequency values. See lines 1-2, in paragraph 25 of the US patent application publication. The second frequency values of the alarm curve are automatically used for normalization in relation to the actual rotational speed value. See lines 7-10, in paragraph 25 of the US patent application publication. The second amplitude values of the alarm curve are automatically changed according to a second operating parameter. See lines 4-7, in paragraph 26 of the patent application publication. The operating states of the object to be tested are characterized by the second operating parameter which is proportional to a load of the object to be tested. See lines 17-20, in paragraph 28 of the US patent application publication. The operating states of the object to be tested are further characterized by a third operating parameter which is proportional to a temperature of the object to be tested. See lines 20-21, in paragraph 28 of the US patent application publication. The first amplitude values of the normalized frequency spectrum are automatically compared with the second amplitude values of the alarm curve, which is changed according to the second operating parameter, and the third operating parameter. A result of the comparison is used to evaluate the object to be tested. See entire paragraph 29 of the US patent application publication.

Claim 18

Claim 18 is directed to a method for evaluating a rotating machine. See lines 6-7, in paragraph 24 of the US patent application publication (US 2004/0153268). The method allows establishing an alarm curve, such as alarm curves 3, 4, 5 (FIG. 4 to FIG. 6) of vibration amplitude data versus frequency for a first rotating speed of a rotating machine operating at a first load value. Actual vibration amplitude data versus frequency are gathered from the rotating machine at a second rotating speed different than the first rotating speed and at a second load value different than the first load value. The actual vibration amplitude data versus frequency are normalized with respect to the first rotating

Serial No. 10/764,295**Attorney Docket No. 2001P07053WOUS**

speed. The alarm curve is adjusted to account for the difference between the first and second load values. See entire paragraph 27 of the US patent application publication. The alarm curve is established for a first temperature. The actual vibration amplitude data versus frequency are gathered at a second temperature different from the first temperature. See entire paragraph 28 of the US patent application publication. The alarm curve is further adjusted to account for the difference between the first and second temperatures. The normalized data and the adjusted alarm curve are compared to evaluate the rotating machine. See entire paragraph 29 of the US patent application publication.

6. GROUND OF REJECTION TO BE REVIEWED UPON APPEAL -
37 CFR 41.37(c) (1) (vi)

A) Whether claims 1, 4-8, 10, 13, 15, and 18 stand rejected under 35 U.S.C. 103(a) as being unpatentable over International Application Publication No. WO 99/60351 (hereinafter Lofall) in view of US Pat. No. 5,922,963 (hereinafter Piety), and further in view of EP Publication No. 0 908 805 (hereinafter Hoth).

7. ARGUMENT-37 CFR 41.37(c) (1) (vii)

A. Regarding the rejection of claims 1, 4-8, 10, 13, 15, and 18 under 35 U.S.C. 103(a) as being unpatentable over Lofall in view of Piety and further in view of Hoth.

Appellant argues that the Lofall/Piety/Hoth combination does not constitute an appropriate *prima facie* combination for renderings claims 1, 4-8, 10, 13, 15, and 18 unpatentable because such combination, even if combined as suggested by the Examiner, fails to teach or suggest each of the claimed elements and/or operational relationships. With regard to the rejections applied

Serial No. 10/764,295
Attorney Docket No. 2001P07053WOUS

against claims 1, 4-8, 10, 13, 15, and 18, it is appellant's belief that not all of the rejected claims stand or fall together. More specifically, independent claim 1 and dependent claims 4-8, 10, 13, 15 stand together. However, claim 18, a distinct independent claim, should be grouped separately from claims 1, 4-8, 10, 13, 15, for purposes of this appeal.

A.1 Arguments Regarding Claim 1

Appellant respectfully submits that the Lofall/Piety/Hoth combination fails to describe or suggest the method set forth in claim 1.

Claim 1 in part recites that the operating states of the object to be tested are characterized by a second operating parameter which is proportional to a load of the object to be tested, and are also characterized by a third operating parameter which is proportional to a temperature of the object to be tested. The amplitude values of the alarm curve are changed according to the second operating parameter, and the third operating parameter.

The Office Action correctly acknowledges that the combination of Lofall and Piety fails to describe that the alarm curve is also adjusted based on temperature. The Office Action then cites Hoth as purportedly overcoming the deficiencies of the Lofall/Piety combination. However, Hoth actually teaches away from the structural and/operational relationships recited in claim 1 regarding the utilization of temperature. More particularly, Hoth uses temperature data as a multiplier for adjusting a calculated probability of failure numbers, whereas claim 1 recites temperature as a basis for adjusting an alarm curve. Accordingly, the Lofall/Piety/Hoth combination does not constitute an appropriate *prima facie* combination for rejecting claim 1 under 35 USC 103(a), and this rejection (as well as the rejection of claims depending from claim 1) should be withdrawn.

Appellant will now discuss an alternative basis as to why the Lofall/Piety/Hoth combination does not constitute an appropriate *prima facie* combination for rejecting claims under 35 USC 103(a). Appellant will discuss

Serial No. 10/764,295**Attorney Docket No. 2001P07053WOUS**

below in particular detail the substantial differences in the approach of Hoth compared to the claimed invention. Appellant regrets for the following rather lengthy summary of the process of Hoth. However, it is believed necessary to point out the substantial differences between Hoth and the present invention as to how each very distinctly approaches the relationship between vibration data alarm limits and secondary parameters, such as machine load and temperature.

Hoth describes a complex multi-step method that provides a quantitative prediction of the likelihood of a failure, which Hoth calls a "final failure probability sum." (column 13, line 41) Hoth arrives at that numeric value via a series of learning and then monitoring steps. First, in a learning mode, Hoth teaches the steps of:

- gathering raw vibration amplitude data (RD) over a number of frequency ranges (column 8, lines 31-38)
- using only data which satisfies certain stability requirements, generating twelve hour average vibration frequency values with a 95% statistical confidence level. (column 9, lines 7-19 and column 10, lines 39-50) for each frequency band and each load range. In this step, Hoth recognizes that there is a relationship between vibration amplitude response and machine load. However, Hoth does not use that relationship for the purpose of adjusting an alarm value, but rather it causes Hoth to establish a plurality frequency bands and load ranges so as to be able to judge the stability of the acquired raw data within a plurality of ranges.
- building an hourly reading (HR) table from raw data each hour and checking to see if a sufficient number of the data points are within the confidence interval for each frequency band and load condition. (column 11, lines 27-42)
- only if the machine is running normally and is stable, entering a monitoring mode. (column 11, lines 42-46)

Once in the monitor mode, the machine is evaluated by comparing hourly average data to the confidence intervals (column 11, lines 49-53) through the following steps:

Serial No. 10/764,295
Attorney Docket No. 2001P07053WOUS

- hourly data is checked against limits that are based upon the confidence intervals, and if the limits are exceeded, a neural processor subroutine is entered for calculating a failure probability. (column 12, lines 9-32) Note that no limit is changed during this step, or in any step of the process. Each band of hourly data is compared to a respective confidence interval for each vibration band to generate a weighted probability of machine failure. (column 13, lines 1-13)

- applying load to current ratio and differential temperature factors to the weighted probabilities to arrive at a "final failure probability sum". (column 13, lines 33-41) In this manner, vibration data exceeding the confidence interval is caused to have varying effects on the final failure probability sum depending upon the load to current ratio and the differential temperature.

Note that the method of Hoth necessitates the processing of multiple sets of data over a number of load ranges. Furthermore, Hoth never adjusts the confidence interval (i.e. alarm curve) in response to load to current ratio or in response to temperature, but rather, Hoth uses these parameters only to adjust the impact of the calculated failure probability values.

In contrast to the method of Hoth, claim 1 of the present invention provides a much simpler method for evaluating an object to be tested. Claim 1 includes the step of "automatically changing ... the alarm curve according to second and third operating parameters." Hoth never changes an alarm curve; rather, Hoth teaches the necessity of splitting the load parameter into a plurality of ranges in order to provide for a degree of stability in the measured amplitude data. The present invention avoids the necessity of processing multiple sets of data as must be done in the method of Hoth.

Appellant respectfully notes that the CAFC decision in *In re Kumar*, 418 F.3d 1361, 76 USPQ2d 1048, 1053 (Fed. Cir. 2005) states "To render a later invention unpatentable for obviousness, the prior art must enable the later invention." The Hoth reference fails to enable the present invention since it fails to teach any method for automatically changing the amplitude values of an alarm curve. The use of temperature data, as actually described by Hoth, would not

Serial No. 10/764,295
Attorney Docket No. 2001P07053WOUS

enable the claimed invention. Appellant believes it is error for the Examiner to simply say that since Hoth uses temperature (albeit in a completely different manner as in the claimed invention), then Hoth remedies the shortcomings of Lofall and Piety. This assertion is not sufficient in view that the specific approach described by Hoth cannot be disregarded since such an approach would make the claimed invention (and the resulting prior art combination) inoperable for its intended purpose. See *In re Gordon*, 733 F.2d 900, 902, 221 USPQ 1125, 1127 (Fed. Cir. 1984) (finding no suggestion to modify a prior art device where the modification would render the device inoperable for its intended purpose). One of ordinary skill in the art would not have been motivated to combine the vastly different approach described by Hoth with the Lofall/Piety combination. Thus, on this alternative basis, appellant submits that the combination of Lofall/Piety/Hoth does not support the rejections under 35 USC 103.

In view of the foregoing remarks, it is respectfully submitted that neither Lofall, Piety, nor Hoth, singly or in combination, teach or suggest the structural and/or operational relationships set forth in claim 1. Accordingly, the Lofall/Piety/Hoth combination falls to render claim 1 unpatentable under the §103 statutory requirements and this rejection should be withdrawn. Since dependent claims 4-8, 10, 13, and 15 include the structural and/or operational relationships respectively recited in claim 1, it is also respectfully submitted that the Lofall/Piety/Hoth combination also falls to render unpatentable claims 4-8, 10, 13, and 15. Accordingly, the rejection of claims depending from claim 1, should also be withdrawn.

A.2 Arguments Regarding Claim 18

Independent claim 18 is directed to a method for evaluating a rotating machine. Claim 18 in part recites adjusting the alarm curve to account for a difference between first and second temperatures. As discussed above, Hoth not only fails to teach the foregoing operational relationship but actually teaches away from it, or, in the alternative, Hoth fails to enable the claimed invention. Accordingly, the Lofall/Piety/Hoth combination does not constitute an appropriate

Serial No. 10/764,295
Attorney Docket No. 2001P07053WOUS

prima facie combination for rejecting claim 18 under 35 USC 103(a), and this rejection should be similarly withdrawn.

8. CLAIMS APPENDIX - 37 CFR 41.37(c) (1) (viii).

A copy of the claims 1, 4-8, 10, 13, 15, and 18 involved in this appeal is attached as a claims appendix under 37 CFR 41.37(c) (1) (viii).

9. EVIDENCE APPENDIX - 37 CFR 41.37(c) (1) (ix)

None is required under 37 CFR 41.37(c) (1) (ix)

10. RELATED PROCEEDINGS APPENDIX - 37 CFR 41.37(c) (1) (x)

None is required under 37 CFR 41.37(c) (1) (x)

Respectfully submitted,

Dated: 1/8/07

By: 

John P. Musone, Esquire
Registration No. 44,961
Telephone: (407) 736-6449

Siemens Corporation
Intellectual Property Department
170 Wood Avenue South
Iselin, New Jersey 08830

Serial No. 10/764,295
Attorney Docket No. 2001P07053WOUS

CLAIMS APPENDIX
37 CFR 41.37(c)(1)(viii)

1. A method for evaluation of a rotating object, the method comprising:
providing a first operating parameter that is an actual rotational speed value;
automatically recording a frequency spectrum of the object to be tested by measuring means, wherein the frequency spectrum has first amplitude values which depend on first frequency values;
automatically using the first frequency values of the frequency spectrum for normalization in relation to the actual rotational speed value;
automatically forming an alarm curve with second amplitude values which depend on second frequency values;
automatically using the second frequency values of the alarm curve for normalization in relation to the actual rotational speed value;
automatically changing the second amplitude values of the alarm curve according to a second operating parameter, wherein the operating states of the object to be tested are characterized by the second operating parameter which is proportional to a load of the object to be tested, and wherein the operating states of the object to be tested are further characterized by a third operating parameter which is proportional to a temperature of the object to be tested;
automatically comparing the first amplitude values of the normalized frequency spectrum with the second amplitude values of the alarm curve which is changed according to the second operating parameter, and the third operating parameter, and
using a result of the comparison to evaluate the object to be tested.
4. A method according to claim 1, wherein the second amplitude values of the alarm curve are changed according to a function of the operating parameters.

Serial No. 10/764,295
Attorney Docket No. 2001P07053WOUS

5. A method according to claim 1, wherein the alarm curve which is normalized and changed according to the operating parameters forms an envelope curve over the normalized frequency spectrum of the object to be tested in a fault-free normal condition, wherein an alarm is generated if at least one amplitude value of the normalized frequency spectrum lies outside the envelope curve.
6. A method according to claim 1, wherein the measuring means are fashioned as vibro-acoustic measuring means.
7. A method according to claim 1 for the use of a spectral evaluation of a machine.
8. A method according to claim 1 for the use of monitoring the vibration of vehicle components.
10. A method according to claim 4, wherein the function of the operating parameters is specified by a user.
13. A method according to claim 1, wherein the alarm curve which is normalized and changed according to the operating parameters forms an envelope curve over the normalized frequency spectrum of the object to be tested in a fault-free normal condition, wherein an alarm is generated if at least one amplitude value of the normalized frequency spectrum lies outside the envelope curve.

Serial No. 10/764,295**Attorney Docket No. 2001P07053WOUS**

15. A method according to claim 4, wherein the alarm curve which is normalized and changed according to the operating parameters forms an envelope curve over the normalized frequency spectrum of the object to be tested in a fault-free normal condition, wherein an alarm is generated if at least one amplitude value of the normalized frequency spectrum lies outside the envelope curve.

18. A method for evaluating a rotating machine, the method comprising:
establishing an alarm curve of vibration amplitude data versus frequency for a first rotating speed of a rotating machine operating at a first load value;
gathering actual vibration amplitude data versus frequency from the rotating machine at a second rotating speed different than the first rotating speed and at a second load value different than the first load value;
normalizing the actual vibration amplitude data versus frequency to the first rotating speed;
adjusting the alarm curve to account for the difference between the first and second load values;
establishing the alarm curve for a first temperature;
gathering the actual vibration amplitude data versus frequency at a second temperature different from the first temperature;
further adjusting the alarm curve to account for the difference between the first and second temperatures; and
comparing the normalized data and the adjusted alarm curve to evaluate the rotating machine.